

I.C.S.I.M. – Istituto di Cooperazione e Sviluppo Italia Moldavia
Institutul de Cooperare și Dezvoltare Italia Moldova

TESSERA DI ASSISTENZA GIURIDICO – SOCIALE ED AMMINISTRATIVA DI PRIMA NECESITA'
CARDUL DE ASISTENȚĂ JURIDICĂ SOCIALĂ ȘI ADMINISTRATIVĂ DE PRIMA NECESITATE
RICHIESTA TESSERA
CEREREA DE PRIMIREA CARDULUI

Nome/Numele _____ Cognome/Prenumele _____

Data e luogo di nascita/Data, locul de naștere _____

Passaporto nr./Pașaportul nr. _____ rilasciato il/eliberat la _____

Da/de către _____ valido fin al/valabil pîna la _____

Titolo di studio/Titulul de studiu _____

Professione/Profesia _____

Residenza, domicilio e nr.di tel.in Moldavia/Reședința, domiciliul și nr.de tel. în Moldova _____

Persone da contattare in caso di necessità in Moldavia, loro qualità (genitori, parenti, amici, ecc.), e relativo indirizzo e nr.telefonico/Persoane de contact în caz de necesitate în Moldova, calitatea lor (părinți, rude, prieteni, e.t.c.) adresa și nr.de telefon _____

Persone da contattare in caso di necessità in Italia, loro qualità (genitori, parenti, amici, datori di lavoro, ecc), e relativo indirizzo e nr.telefonico/Persoane de contact în caz de necesitate în Italia, calitatea lor (părinți, rude, amici, patroni, etc), adresa și nr.de telefon _____

Motivo di soggiorno in Italia/Motivul șederii în Italia _____

Data d'ingresso in Italia, logo di frontiera, tipo di visto e Autorità diplomatica emittente/Data intrării în Italia, frontiera de trecere, tipul de viză și Autoritatea diplomatică care a eliberat viza _____

Data rilascio del Permesso di soggiorno, suo nr., scadenza e la Questura che lo ha rilasciato/Data eliberării permisului de ședere, nr.acestuia, scadența și Questura care l-a eliberat _____

Altri dati/Altre date _____

Chiedo che mi venga rilasciata la tessera di assistenza giuridico-sociale ed amministrativa di prima necessità. /Cer eliberare cardului de asistență juridică-socială și administrativă de prima necesitate.

Dichiaro che le informazioni fornite sono veritiere e di essere preso visione dello Statuto dell'Istituto nonché degli allegati relativi all'uso e obblighi che il possesso di detta tessera comporta./

Declar că informația dată este adevărată și ca am făcut cunostință cu Statutul Institutului și cu instrucțiunea de folosire a cardului.

Autorizzo il trattamento dei miei dati personali ai scopi relativi alle finalità dell'Istituto. Essi non saranno comunicati a terzi e potranno essere oggetto di indagine solo da parte delle Autorità di Pubblica Sicurezza Italiane e Moldave.

Autorizez tartarea datelor mele personale numai în scopri relative la obiectivele Institutului. Acestea nu vor fi comunicate persoanelor terțe și vor putea fi obiect de investigații a Organilor de Ocrotire a Ordinii de Drepte italiene și moldave.

Allego la fotocopia del passaporto e due foto formato tessera.

Anexez copia pașaportului și doua foto.

Autorizzo il trattamento dei dati personali contenuti in questa richiesta in base alla legge nr. 675/96.

Autorizez tartarea datelor personale din această cerere în baza legii 675/96.

Data/Data _____ Luogo/Locul _____ Firma/Semnătura _____

A cura dell'I.C.S.I.M. / Spaziu rezervat I.C.S.I.M.

Codice personale/codul personal _____

Parola chiave/Cuvîntul chee _____

Tessera valida fino al/Cardul valabil pînă la _____